

# Smartphone-Sprech

## Wie spricht man über Aktivitäten am/mit dem Smartphone?

Beitrag von Martin Herold (**DAG**)  
in der Dienstagsrunde der DaF-Community  
am 3. November 2015

## Gliederung:

- 1 Allgemeines/Abgrenzungen
- 2 Verben im Fokus
- 3 Adjektive und Adverbien im Fokus
- 4 Substantive im Fokus
- 5 Schlussbemerkungen

## Gliederung:

- **1 Allgemeines/Abgrenzungen**
- 2 Verben im Fokus
- 3 Adjektive und Adverbien im Fokus
- 4 Substantive im Fokus
- 5 Schlussbemerkungen

## „Ich hol` mal meine Harley aus der Garage.“

- Ist eine Harley (Davidson) ein Motorrad oder nur eine Harley?
- Ist ein iPhone ein Smartphone oder nur ein iPhone?
- Hat **D** das Smartphone-Zeitalter verschlafen?
- Flüchtlinge mit Smartphones als Überraschung

- *Bemerkungen zur „Smartphone-Expertise“*
- *Verzicht auf Visualisierungen in Präsentation*
- *Bitte um Aktivität im Chat*
- *Bitte um Ergänzungen und Korrekturen*
- *Kooperatives Lernen*
- *Perspektive: Otto Normal-Smartphone-Nutzer*
- *kein Anspruch auf Vollständigkeit*

## Smartphone-Präpositionen

- „... **mit** deinem Smartphone ...“
- „... Informationen **via** Smartphone erhalten ...“
- „... wurden sie **per** Smartphone informiert.“
- **im** Smartphone / **in** meinem Smartphone (?)
- **auf** dem Smartphone / **auf** das Smartphone
- [weitere Präpositionen]

## Was macht ein Smartphone aus?

- [siehe u. a.: <http://de.wikipedia.org>]
- „... Funktionen eines Medienabspielgeräts, einer Digital-/Videokamera und eines GPS-Navigationsgeräts ...“ / „Computer-Funktionalitäten in erheblichem Umfang“
- Abgrenzung „nach links“: einfache(re) Handys
- Abgrenzung „nach rechts“: Phablet, Smartlet

## [sprachlich über das Smartphone hinaus]

- [Info über Websites von u. a. GI, DW, DAG]
- über Startseite der DAG [www.deutausges.de](http://www.deutausges.de):  
Artikel in DAG-Rundbrief, S. 15-25: *Aktuelle Anmerkungen zur deutschen Sprache: „Hast du mein neues Selfie schon gelikt?“*
- über [www.deutausges.de](http://www.deutausges.de): → „Deutsch 2.0“, mit u. a. einer wöchentlichen ***Sprachdosis***



## Gliederung:

- 1 Allgemeines/Abgrenzungen
- **2 Verben im Fokus**
- 3 Adjektive und Adverbien im Fokus
- 4 Substantive im Fokus
- 5 Schlussbemerkungen

- einschalten/ausschalten *oder*  
anmachen/ausmachen / (nicht) an haben
- eingeben / schreiben / posten / machen
- löschen / weg machen / falsch machen
- **hierhin/dahin gehen / vor/zurück gehen**
  
- tippen, eintippen, antippen, auf etwas tippen
- drücken, gedrückt halten, sich verdrücken

- den **Bildschirm/Touchscreen** berühren
- **Bilder** machen
- **Videos/Filme** erstellen / filmen / ... **machen**
- vergrößern/verkleinern / größer/kleiner **machen**
- wischen
- streichen / scrollen / **hoch-/runtergehen**
- ziehen

- etwas geöffnet haben
- [z. B. Facebook] im Hintergrund laufen lassen
- **Daten** übertragen
- etwas installieren/deinstallieren
- suchen, googeln, schauen, **gucken**, finden
- chatten, skypen, spielen, ...
- mit dem Smartphone **(rum)spielen/rumfummeln** vs. auf dem Smartphone etwas spielen

- „... *oder wie immer das jetzt heißt!*“

# WhatsApp

## Gliederung:

- 1 Allgemeines/Abgrenzungen
- 2 Verben im Fokus
- **3 Adjektive und Adverbien im Fokus**
- 4 Substantive im Fokus
- 5 Schlussbemerkungen

- „Du kannst dir das über die Website ansehen, aber mit dem Smartphone oder Tablet **gehst** du am besten **direkt über** die **App**.“
- für **Mobiltelefone optimiert**
- „Wie bist du **mobil erreichbar?**“
- Ein **Touchscreen** ist ein **berührungsempfindlicher Bildschirm**.
- **WLAN-Netzwerke/Netze** sind **offen** oder **sicher** und damit dann **passwort-geschützt**.

## Gliederung:

- 1 Allgemeines/Abgrenzungen
- 2 Verben im Fokus
- 3 Adjektive und Adverbien im Fokus
- **4 Substantive im Fokus**
- 5 Schlussbemerkungen



- [Oberbegriffe:] die Telefonie, das Mobiltelefon
- das WLAN-Netzwerk / das **Netz** / Wi-Fi
- Betriebssystem: Android, iOS, Windows Phone
- die SIM-Karte [*subscriber identity module*]
- das Ladegerät/**Netzteil**, das Ladekabel/Stromkabel, das Übertragungskabel
- der Akku [„Mein Akku ist bald leer/**alle**.“]
- der Bildschirm, das Display, der Touchscreen

- die Oberfläche, die Benutzeroberfläche
- die Ansicht, die Bildschirmansicht

# die App

- *Beschreibe, was für dich eine App ist!*

- das spezielle Piktogramm, das Icon, das Symbol, das Sinnbild, die Kachel
- die Anwendung, das Spiel, das Programm, die Verknüpfung, die App
- der Wecker, der Rechner, die Kamera
- der Klingelton [die Handy-/Telefonnummer]
- das Telefonbuch, „Kontakte“ [ohne Artikel]
- „Gehen Sie ins/zum Menü „Einstellungen“ ...!“

- [für den Netzzugang:] der Sicherheitsschlüssel, das Passwort/Password
- der Benutzer / (die Benutzerin)
- die FSE, die Freisprecheinrichtung, die Freisprechanlage
- das Bild, das Foto, das Selfie, der Selfie-Stick
- das Video, der (Handy-)Film, der kleine Film
- die Flat, die Flatrate, der Tarifdschungel

## Gliederung:

- 1 Allgemeines/Abgrenzungen
- 2 Verben im Fokus
- 3 Adjektive und Adverbien im Fokus
- 4 Substantive im Fokus
- **5 Schlussbemerkungen**

- Kommt (sprachlich) demnächst „das Phone“?
- [Deklination von Handy, Tablet und ...phone]
- Hoffnung: kooperatives Lernen gelungen
- Hinweis 1: deskriptiv ausgerichteter Beitrag
- Hinweis 2: individuelle und regionale Unterschiede / nationale Varietäten des Deutschen

# Vielen Dank für eure Aufmerksamkeit und für euer Interesse!



